

- 3) Artikel 41.2 b i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna ska tolkas så, att den som ansöker om uppehållstillstånd inte kan åberopa denna bestämmelse gentemot nationella myndigheter.

<sup>(1)</sup> EUT C 157, 2.6.2012.  
EUT C 303, 6.10.2012.

**Domstolens dom (femte avdelningen) av den 10 juli 2014 – Telefónica SA, Telefónica de España SAU mot Europeiska kommissionen, France Telecom España, SA, Asociación de Usuarios de Servicios Bancarios (Ausbanc Consumo), European Competitive Telecommunications Association**

(Mål C-295/12 P) <sup>(1)</sup>

*(Artikel 102 FEUF — Missbruk av dominerande ställning — De spanska marknaderna för bredbandsanslutning till internet — Marginalpress — Artikel 263 FEUF — Granskning av lagenligheten — Artikel 261 FEUF — Obegränsad behörighet — Artikel 47 i stadgan — Principen om ett effektivt domstolsskydd — Prövning med stöd av obegränsad behörighet — Bötesbelopp — Proportionalitetsprincipen — Icke-diskrimineringsprincipen)*

(2014/C 315/03)

Rättegångsspråk: spanska

**Parter**

Klagande: Telefónica SA, Telefónica de España SAU (ombud: F. González Díaz et B. Holles, abogados)

Övriga parter i målet: Europeiska kommissionen (ombud: F. Castillo de la Torre, E. Gippini Fournier och C. Urraca Caviedes), France Telecom España SA (ombud: H. Brokelmann och M. Ganino, abogados), Asociación de Usuarios de Servicios Bancarios (Ausbanc Consumo) (ombud: L. Pineda Salido och I. Cámara Rubio, abogados), European Competitive Telecommunications Association (ombud: A. Salerno och B. Cortese, avvocati)

**Domslut**

- 1) Överklagandet ogillas.
- 2) Telefónica SA och Telefónica de España SAU ska ersätta rättegångskostnaderna.
- 3) France Telecom España SA, Asociación de Usuarios de Servicios Bancarios (Ausbanc Consumo) och European Competitive Telecommunications Association ska bära sina rättegångskostnader.

<sup>(1)</sup> EUT C 243, 11.8.2012.

**Domstolens dom (femte avdelningen) av den 17 juli 2014 – Europeiska kommissionen mot Republiken Portugal**

(Mål C-335/12) <sup>(1)</sup>

*(Fördragsbrott — Egna medel — Uppbörd av importtullar i efterhand — Medlemsstaternas finansiella ansvar — Icke-exporterade sockeröverskott)*

(2014/C 315/04)

Rättegångsspråk: portugisiska

**Parter**

Sökande: Europeiska kommissionen (ombud: A. Caeiros)

Svarande: Republiken Portugal (ombud: L. Inez Fernandes, J. Gomes, P. Rocha och A Cunha)